



New Zealand Literature Translation Fund Titles Translated in 2022/23

TITLE	AUTHOR	LANGUAGE OF TRANSLATION
Birnam Wood	Eleanor Catton	Dutch
The Bookseller at the End of		
the World	Ruth Shaw	Dutch
The Tally Stick	Carl Nixon	German
Auē	Becky Manawatu	Spanish
Birnam Wood	Eleanor Catton	French
The Uprising. The		
Mapmakers in Cruxcia	Eirlys Hunter	Italian
The Inkberg Enigma	Jonathan King	Slovenian
Mrs Jewell and the Wreck of		
the General	Cristina Sanders	Bulgarian
Funkhaus	Hinemona Baker	German
Birnam Wood	Eleanor Catton	Finnish
Cousins	Patricia Grace	French
The Uncle's Story	Witi Ihimaera	French
The Waters	Carl Nixon	French
The Observologist - A handbook for mounting very small scientific expeditions	Giselle Clarkson	Dutch